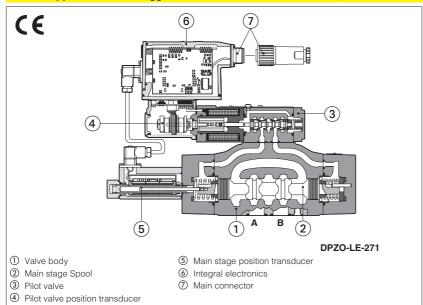


Proportional directional valves type DPZO-LES

high performance, two stage, with two position transducers, ISO 4401 sizes 10, 16, 25, 27 and 32

LE and LES executions included in this table are available only for running supplies or spare parts For new applications it is suggested new LEB and LES executions, see table FS175



1 MODEL CODE

-LES-PS-27 1 - L 5 /

Piloted proportiona directional valve

L = with two integral position transducers

LE = as L plus integral analog electronics

LES = with digital

electronics

Communication interfaces (only for LES)

PS = Serial BC = CANoper

BP = PROFIBUS DF

Valve size

1 = 10; **2** = 16

Configuration, see section 2

6 = 2 external position, spring offset (only for spool overlapping 0 and type L)

7 = 3 position, spring centered

Spool overlapping in central position, see section 3

0 = zero overlapping (only for spool type L, DL and T) (1)

1 = P, A, B, T with positive overlapping (2)

3 = P positive overlapping (2); A, B, T, negative overlapping

Spool type (regulating characteristics):

L = linear:

D = differential-progressive (as S, but with P-A = Q, P-B = Q/2)

L = differential-linear (as L, but with P-A = Q, P-B = Q/2)

linear spool, for alternate P/Q controls (3) non linear

differential-progressive, for alternate P/Q controls (3)

Spool size: 3, 5, 9 see section 3

Seals material: omit for NBR (mineral oil & water glycol) PE = FPM

Hydraulic options, see section 4:

Series number

B = solenoid, integral electronics and position transducer at side of port B of the main stage (side A of pilot valve);
G = pressure reducing valve for piloting - standard for DPZO-L*-1
E = external pilot (through port X)

E = external pilot (D = internal drain

Electronic options for -LE execution

F = fault signal
I = current reference input and monitor (4÷20 mA)

Q =enable signal
Z =enable, fault and monitor signal (12 pin connector)

Electronic options for -LES execution

Z =double power supply, enable, fault and monitor signals (12 pin connector)

Special options for -LES execution

SF = additional closed loop force control, with two remote pressure tran-

sducers

SL = additional closed loop force control with one remote load cell

SP = additional closed loop pressure control with one remote pressure transducer

C = current feedback interface for transdu cer(s) only for options /SF, /SL, /SP

(1) For zero overlapping spool **0L3**, **0L5**, **0DL5**, **0T5**, the valve offset position (with switch-off power supply) is 1 ÷ 6% P-B/A-T (2) Overlapping = 20% of spool stroke for type **S**, **D** and **Q**; 10% of spool stroke for type **L** and **DL** (3) The spool type **Q** and **V** are specific for alternate P/Q controls and they can be used in combination with option /5* of digital integral drivers (see section 13.1 and G212), or digital position controllers type Z-RI-LEZ (see tab. F230) or Z-ME-KZ (see tab. G340)

DPZO-L* are two stage proportional valves with double position transducer which provide both directional and non compensated flow control according to electronic reference signal.

They operate in association with electronic drivers, see section 2, which supply the proportional valves with proper current to align valve regulation to the reference signal supplied to the electronic

They are high performance valves particularly used in closed loop positioning or speed controls with high dynamic requirements.

They are available in different executions:

- -L, with two position transducers (4), (5);
 -LE, -LES as -L plus analog (LE) or digital (LES) integral electronics (6).

The 4-way spool ②, sliding into a 5-chambers body ①, is piloted by the high performance proportional directional valve ③ type DLHZO (see tab. F180) provided of high precision sleeve and LVDT position transducer (4) for maximum regulating accuracy and dynamic response. It is controlled in double closed loop position by means of the LVDT position transducers 4 and 5

The integral electronics (6) ensures factory presetting, fine functionality plus valve-to-valve interchangeability and simplified wiring and installation. The electronic main connector (8) is fully interchangeable for -LE and -LES executions.
Standard 7 pin main connector is used

for power supply, analog input reference and monitor signals.

12 pin connector is used for options /Z and /S*

The special /S* options add a closed loop control of pressure (/SP) or force (/SF and /SL) to the basic closed loop spool position one.

Following communication interfaces 2 are available for the digital -LES execution:

- · -PS, Serial communication interface for configuration, monitoring and firmware updating through Atos PC software
- -BC, CANopen interface
 -BP, PROFIBUS DP interface
 The valves with -BC and -BP interfaces

can be integrated into a fieldbus communication network and thus digitally operated by the machine control unit.

The coils are fully plastic encapsulated (insulation class H) and the valves have antivibration, antishock and weather-proof features.

Mounting surface: ISO 4401 sizes 10, 16, 25, 27 and 32.

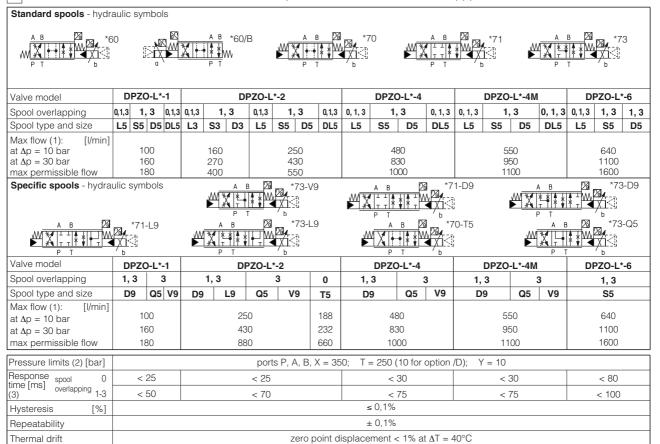
Max flow respectively up to 160 l/min, 430 l/min, 830 l/min, 950 l/min and 1100 I/min with valve differential pressure $\Delta p =$ 30 bar, see table 3

Max pressure: 350 bar.

ELECTRONIC DRIVERS

| Valve model | Valve model -L | | -LES | -LES / SF, SL, SP | |
|---------------|----------------|---------|----------|------------------------|--|
| Drivers model | E-ME-L | E-RI-LE | E-RI-LES | E-RI-LES /SF, /SL, /SP | |
| Data sheet | G150 | G200 | G210 | G212 | |

3 HYDRAULIC CHARACTERISTICS OF STANDARD SPOOL (based on mineral oil ISO VG 46 at 50 °C) (3)



Notes: • Above performance data refer to valves coupled with Atos electronic drivers, see section 2

- In case of long interruption of the hydraulic supply to the pilot valve, the driver has to be switched off to avoid its overheating
- (1) For different Dp, the max flow is in accordance to the diagrams in section 13.2
- (2) Minimum piloting pressure = 25 bar
- (3) 0-100% step signal

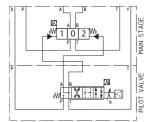
4 HYDRAULIC OPTIONS

- 4.1 Option /B Solenoid, integral electronics and position transducer at side of port B of the main stage. For hydraulic configuration vs reference signal, see section 13.1
- 4.2 Option /G Pressure reducing valve with fixed setting (= 40 bar for DPZO-1 and -2; 100 bar for DPZO-4) installed between pilot valve and main body. It is advisable for valves with internal pilot in case of system pressure higher than 200 bar. This option is standard for DPZO-L*-1.
- **4.3 Pilot and drain configuration** -The pilot / drain configuration can be modified as shown in the table E080 section 12. The valve's standard configuration provides internal pilot and external drain.

For different pilot / drain configuration select: **Option /E** External pilot (through port X). **Option /D** Internal drain.

FUNCTIONAL SCHEME

example of configuration 7 (3 positions, spring centered)



5 GENERAL NOTES

DPZO-L* proportional valves are CE marked according to the applicable Directives (e.g. Immunity/Emission EMC Directive and Low Voltage Directive). Installation, wirings and start-up procedures must be performed according to the general prescriptions shown in table F003 and in the installation notes supplied with relevant components.

The electrical signals of the valve (e.g. monitor signals) must not be directly used to activate safety functions, like to switch-ON/OFF the machine's safety components, as prescribed by the European standards (Safety requirements of fluid technology systems and components-hydraulics, EN-982).

6 CONNECTIONS FOR -L EXECUTION

| SOLENOID POWER SUPPLY CONNECTOR | | | | | | | | |
|---------------------------------|--------------------|------|--|--|--|--|--|--|
| PIN | Signal description | | | | | | | |
| 1 | SUPPLY | 25 3 | | | | | | |
| 2 | SUPPLY | | | | | | | |
| 3 | GND | | | | | | | |

| | POSITION TRANSDUCER CONNECTOR (pilot and main stage) | | | | | | | |
|-----|--|-----|--|--|--|--|--|--|
| PIN | Signal description | 1 3 | | | | | | |
| 1 | OUTPUT SIGNAL | | | | | | | |
| 2 | SUPPLY -15 VDC | | | | | | | |
| 3 | 3 SUPPLY +15 Vpc | | | | | | | |
| 4 | GND | , | | | | | | |

7 ANALOG INTEGRAL DRIVERS -LE - OPTIONS

Standard driver execution provides on the 7 pin main connector:

Power supply
 24Vpc must be appropriately stabilized or rectified and filtered; a 2,5 A safety fuse is required in series to the driver power supply Apply at least a 10000 μF/40 V capacitance to single phase rectifiers or a 4700 μF/40 V capacitance to three phase rectifiers

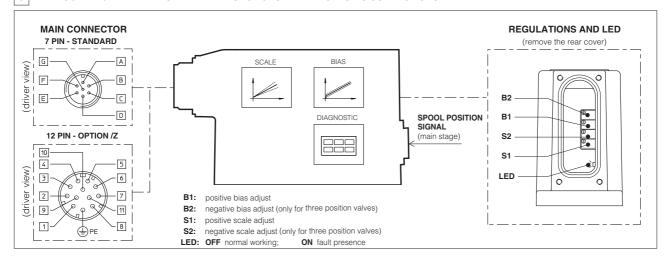
Apply at least a 10000 μF/40 V capacitance to single phase rectifiers or a 4700 μF/40 V capacitance to three phase reference input signal - analog differential input with ±10 Vpc nominal range (pin D, E), proportional to desired valve spool position

Monitor output signal - analog output signal proportional to the actual valve's spool position with ±10 Vpc nominal range

Following options are available to adapt standard execution to special application requirements:

- 7.1 Option /F It provides a Fault output signal in place of the Monitor output signal, to indicate fault conditions of the driver (cable interruption of spool transducers or reference signal for /l option): Fault presence corresponds to 0 Vpc, normal working corresponds to 24 Vpc.
- 7.2 Option /I It provides the 4÷20 mA current reference and monitor signals instead of the standard ±10 Vpc It is normally used in case of long distance between the machine control unit and the valve or where the reference signal can be affected by electrical noise; the valve functioning is disabled in case of reference signal cable breakage.
- 7.3 Option /Q It provides the possibility to enable or disable the valve functioning without cutting the power supply (the valve functioning is disabled but the driver current output stage is still active). To enable the driver supply a 24Vpc on the enable input signal.
- 7.4 Option /Z This option includes /F and /Q features, plus the Monitor output signal.
 - When the driver is disabled (0 VDC on Enable signal) Fault output is forced to 0.
- 7.5 Possible combined options: /Fl and /IZ

8 ANALOG INTEGRAL DRIVERS -LE - MAIN FUNCTIONS AND ELECTRONIC CONNECTIONS



8.1 ELECTRONIC CONNECTIONS - 7 & 12 PIN MAIN CONNECTORS

| Standard 7pin | /Z option 12pin | SIGNAL | TECHNICAL SPECIFICATIONS | NOTES | |
|------------------|--------------------|----------|---|---|------------------------|
| А | 1 | V+ | Power supply 24 Vpc for solenoid power stage and driver logi | Input - power supply | |
| В | 2 | VO | Power supply 0 Vpc for solenoid power stage and driver logic | | Gnd - power supply |
| C (1) | 7 | AGND | Ground - signal zero for MONITOR signal | Ground - signal zero for MONITOR signal (for standard, /Z option) G | |
| | 3 | ENABLE | Enable (24 Vpc) or disable (0 Vpc) the driver | (for /Q and /Z options) | Input - on/off signal |
| D | 4 | INPUT+ | Reference analog differential input: ±10 Vpc maximum range (4 ÷ 20 mA for /l option) For two position valves the reference input is 0÷+10 Vpc (4 ÷ 20 mA for /l option) Ir For three position valves the reference input is ±10 Vpc (4 ÷ 20 mA for /l option) | | Input - analog signal |
| Е | 5 | INPUT - | | | |
| F (2) | 6 | MONITOR | Monitor analog output: ±10 Vpc maximum range; | Monitor analog output: ±10 Vpc maximum range; (4 ÷ 20 mA for /l option) | |
| | 11 | FAULT | Fault (0V) or normal working (24V) | (for /F and /Z option) | Output - on/off signal |
| - | 8 | R_ENABLE | Repeat Enable - output repetition of Enable input | | Output - on/off signal |
| - | 9 | NC | do not connect | | Output - on/off signal |
| - | 10 | NC | do not connect | | Output - on/off signal |
| G | PE | EARTH | Internally connected to the driver housing | | |

Notes

(1) with /Q option ENABLE signal replaces AGND on pin C; MONITOR signal is reffered to pin B

(2) with /F option FAULT signal replaces MONITOR on pin F.

• A minimum time of 50ms to 100ms have be considered between the driver energizing with the 24 Vbc power supply and when the valve is ready to operate. During this time the current to the valve coils is switched to zero.

9 DIGITAL INTEGRAL DRIVERS -LES - OPTIONS

Standard driver execution provides on the 7 pin main connector:

Power supply - 24Vbc must be appropriately stabilized or rectified and filtered; a 2.5 A safety fuse is required in series to each driver power supply

24Vbc must be appropriately stabilized or rectified and filtered; a 2,5 A safety fuse is required in series to each driver power supply
Apply at least a 10000 μF/40 V capacitance to single phase rectifiers or a 4700 μF/40 V capacitance to three phase rectifiers

Reference input signal - analog differential input with ±10Vpc nominal range (pin D,E), proportional to desired valve spool position

Monitor output signal - analog output signal proportional to the actual valve's spool position with ±10Vpc nominal range

Following options are available to adapt standard execution special to application requirements:

9.1 Option /

It provides 4÷20 mA current reference and monitor signals instead of the standard ±10 V.

It is normally used in case of long distance between the machine control unit and the valve or where the reference signal can be affected by electrical noise; the valve functioning is disabled in case of reference signal cable breakage.

9.2 Option /Z

It provides, on the 12 pin main connector, the following additional features:

Logic power supply

Separated power supply for the solenoid (pin 1, 2) and for the digital electronic circuits (pin 9, 10).

Cutting solenoid power supply allows to interrupt the valve functioning but keeping energized the digital electronics thus avoiding fault conditions of the machine fieldbus controller. This condition allows to realize safety systems in compliance with European Norms EN13849-1 (ex EN954-1).

Enable Input Signal

To enable the driver, supply 24Vpc on pin 3 referred to pin 2: when the Enable signal is set to zero the valve functioning is disabled (zero current to the solenoid) but the driver current output stage is still active.

Fault Output Signal

Fault output signal indicates fault conditions of the driver (solenoid short circuits/not connected, reference signal cable broken for 4÷20mA input, etc.). Fault presence corresponds to 0 Vpc, normal working corresponds to 24Vpc (pin 11 referred to pin 2): Fault status is not affected by the Enable input signal

9.3 Options /SP, /SF and /SL

These options add the closed loop control of pressure (/SP) or force (/SF and /SL) to the basic functions of proportional directional valves: a dedicated software alternates pressure (force) and valve's spool position controls depending on the actual hydraulic system conditions.

A dedicated connector is available for the additional transducers that are required to be interfaced to the valve's driver (1 pressure transducer for /SP, 2 pressure transducers for /SF or 1 load cell for /SL).

Main 12 pin connector is the same as /Z option plus two analog signals specific for the pressure (force) control: one for reference (pin 7) and one for monitor (pin 8).

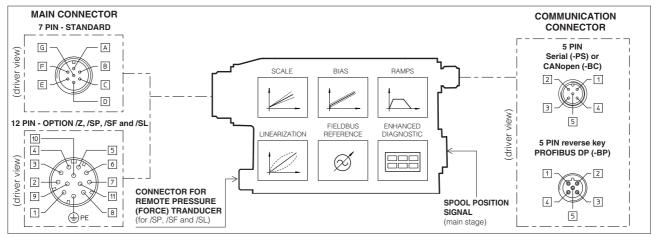
For futher details please refer to the driver technical table G212.

9.4 Options /C

Options /CSP, /CSF and /CSL are available to connect pressure (force) transducers with 4 ÷ 20mA current output signal.

9.5 Possible combined options: /ISP, /ISF, /ISL, /CSP, /CSF, /CSL, /CISP, /CISF, /CISL and /IZ

10 DIGITAL INTEGRAL DRIVERS -LES - MAIN FUNCTIONS AND ELECTRONIC CONNECTIONS



10.1 ELECTRONIC CONNECTIONS - 7 & 12 PIN MAIN CONNECTORS

| Standard 7pin | /Z option 12pin | SIGNAL | TECHNICAL SPECIFICATIONS | NOTES |
|------------------|--------------------|---------|---|------------------------|
| А | 1 | V+ | Power supply 24 Vpc for solenoid power stage (and for driver logic on 7 pin connection) | Input - power supply |
| В | 2 | V0 | Power supply 0 Vpc for solenoid power stage (and for driver logic on 7 pin connection) | Gnd - power supply |
| - | 3 | ENABLE | Enable (24 VDC) or disable (0 VDC) the driver | Input - on/off signal |
| D | 4 | INPUT+ | Reference analog input: ±10 Vpc maximum range (4 ÷ 20 mA for /l option) For two position valves the reference input is 0÷+10 Vpc (4 ÷ 20 mA for /l option) | Input - analog signal |
| Е | - | INPUT - | For three position valves the reference input is ±10 Vpc (4 ÷ 20 mA for /l option) standard: differential input; /Z option: common mode INPUT+ referred to AGND | input - analog signal |
| С | 5 | AGND | Ground - signal zero for MONITOR signal signal zero for INPUT+ signal (only for /Z option) | Gnd - analog signal |
| F | 6 | MONITOR | Monitor analog output: ±10 Vpc maximum range; (4 ÷ 20 mA for /I option) | Output - analog signal |
| - | 7 | NC | do not connect (pressure/force input for /SP, /SF and /SL options, see 9.3) | |
| - | 8 | NC | do not connect (pressure/force monitor for /SP, /SF and /SL options, see 9.3) | |
| - | 9 | VL+ | Power supply 24 Vpc for driver logic | Input - power supply |
| - | 10 | VL0 | Power supply 0 Vpc for driver logic | Gnd - power supply |
| - | 11 | FAULT | Fault (0V) or normal working (24V) | Output - on/off signal |
| G | PE | EARTH | Internally connected to the driver housing | |

A minimum time of 300 to 500 ms have be considered between the driver energizing with the 24 Vpc power supply and when the valve is ready to operate. During this time the current to the valve coils is switched to zero

10.2 ELECTRONIC CONNECTIONS - 5 PIN COMMUNICATION CONNECTORS

| | | -PS Serial | -BC CANopen | | | -BP PROFIBUS DP | | |
|-----|--------|-------------------------------|-------------|-------------------------|--------|---------------------------------------|--|--|
| PIN | SIGNAL | TECHNICAL SPECIFICATION | SIGNAL | TECHNICAL SPECIFICATION | SIGNAL | TECHNICAL SPECIFICATION | | |
| 1 | NC | do not connect | CAN_SHLD | Shield | +5V | for termination | | |
| 2 | NC | do not connect | NC | do not connect | LINE-A | Bus line (high) | | |
| 3 | RS_GND | Signal zero data line | CAN_GND | Signal zero data line | DGND | data line and termination Signal zero | | |
| 4 | RS_RX | Valves receiving data line | CAN_H | Bus line (high) | LINE-B | Bus line (low) | | |
| 5 | RS_TX | Valves transmitting data line | CAN_L | Bus line (low) | SHIELD | 1 | | |

11 SOFTWARE TOOLS

The driver configuration and parameters can be easily set with the Atos E-SW programming software, available in three different versions according to the driver's communication execution: E-SW-PS (Serial), E-SW-BC (CANopen) and E-SW-BP (PROFIBUS DP).

For a more detailed description of software interface, PC requirements, adapters, cables and terminators, please refer to technical table G500.

Programming software, must be ordered separately:

E-SW-* (mandatory - first supply) = Dvd including E-SW-* software installer and operator manuals; it allows the registration to Atos digital service E-SW-*-N (optional - next supplies) = as above but not allowing the registration to Atos digital service

On first supply of the E-SW-* software, it is required to apply for the registration in the Atos download area: www.download.atos.com. Once the registration is completed, the password will be sent by email.

The software remains active for 10 days from the installation date and then it stops until the user inputs his password.

With the password you can also download, in your personal area, the latest releases of the Atos software, manuals, drivers and configuration files.

12 MAIN CHARACTERISTICS OF PROPORTIONAL DIRECTIONAL VALVES

| Assembly position | Any position | | | | |
|--|--|--|--|--|--|
| Subplate surface finishing Roughness index Ra 0,4 - flatness ratio 0,01/100 (ISO 1101) | | | | | |
| Ambient temperature | -20°C ÷ +70°C for -L execution; -20°C ÷ +60°C for -LE and LES executions | | | | |
| Fluid | Hydraulic oil as per DIN 51524 535 for other fluids see section ☐ | | | | |
| Recommended viscosity | 15 ÷100 mm²/s at 40°C (ISO VG 15÷100) | | | | |
| Fluid contamination class | ISO 4406 class 20/18/15 NAS 1638 class 9, in line filters of 10 μm (β10≥75 recommended) | | | | |
| Fluid temperature | -20°C +60°C (standard seals and water glycol) -20°C +80°C (/PE seals) | | | | |
| Coil resistance R at 20°C | $3 \div 3,3 \Omega$ | | | | |
| Max. solenoid current 2,6 A | | | | | |
| Max. power | 35 Watt | | | | |
| Insulation class | H (180°) Due to the occurring surface temperatures of the solenoid coils, the European standards | | | | |
| | ISO 13732-1 and EN982 must be taken into account | | | | |
| Protection degree (CEI EN-60529) | IP65 for -L execution; IP67 for -LE and -LES executions | | | | |
| Duty factor | Continuous rating (ED=100%) | | | | |

13.1 Regulation diagrams

DPZO-1:

- 1 = 0L5, 0DL5 2 = 1L5, 3L5, 1DL5, 3DL5
- 3 = 1S5, 1D5, 3S5, 3D5

DPZO-2:

- 4 = 1L5, 3L5, 1DL5, 3DL5
- **5** = 1S5, 1D5, 3S5, 3D5 6 = 1L3, 3L3
- **7** = 1S3, 1D3, 3S3, 3D3
- 8 = 0L5, 0DL5
- **9** = 0L3
- 10 = 0T5 not linear spool (only for DPZO-2)

The spool type T5 is specific for closed loop position controls and fine low flow metering in the range from 0 to 40% of max spool stroke.



- **11** = 0L5, 0DL5
- **12** = 1L5, 1DL5, 3L5, 3DL5 **13** = 1S5, 1D5, 3S5, 3D5

DPZO-4M:

- **14** = 0L5, 0DL5
- **15** = 1L5, 1DL5, 3L5, 3DL5 **16** = 1S5, 1D5, 3S5, 3D5

DPZO-6:

- **17** = 0L5, 0DL5
- **18** = 1L5, 3L5 **19** = 1S5, 1D5, 3S5, 3D5

Note:

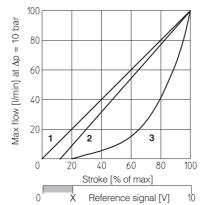
Hydraulic configuration vs. reference signal for configurations 60, 70, 71 and 73 (standard and option /B)

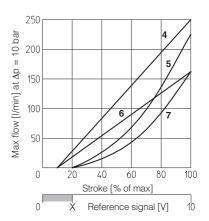
Reference signal $\begin{array}{c} 0 \div + 10 \text{ V} \\ 12 \div 20 \text{ mA} \end{array}$ P \rightarrow A / B \rightarrow T 0 ÷-10 V

Reference signal 4÷12 mA

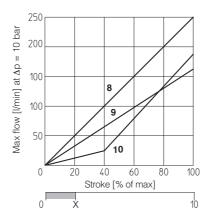
Hydraulic configuration vs. reference signal for configurations 51 and 53

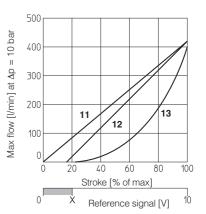
(standard and option /B) Reference signal 0 \div +10 V $\}$ P \rightarrow A / B \rightarrow T (standard) 12 \div 20 mA $\}$ P \rightarrow B / A \rightarrow T (option /B)

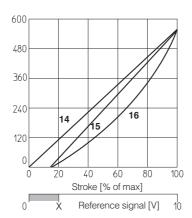


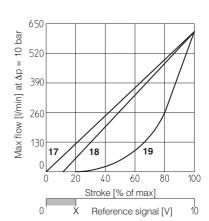


X = Threshold for bias activation depending to the valve type and amplifier type



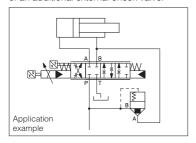


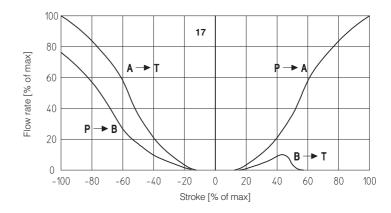




17 = differential - regenerative spool D9

D9 spool type with a fourth position specific to regenerative circuit, performed by means of an additional external check valve.





18 = linear - internal regenerative spool L9 (only for DPZO-2)

L9 spool type with a fourth position specific to perform a regenerative circuit internal to the valve.

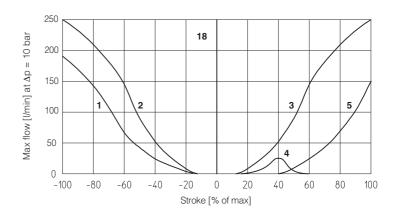
1 = P - B

2 = A - T

3 = P - A

4 = B - T

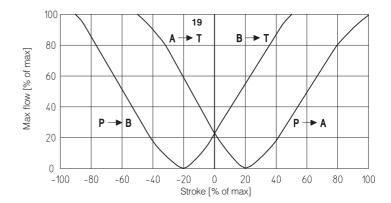
5 = P - B (regenerative)



19 = linear spool Q5 (not available for size 32)

Q5 spool type is specific for alternate P/Q controls and it can be used in combination with /S* option of digital integral drivers, see tab. GS212. It allows to control the pressure in A port or B port and it provides a safety central position (A-T/B-T) to depressurize the actuator chambers

The strong meter-in characteristic makes the spool suitable for both pressure control and motion regulations in several applications.

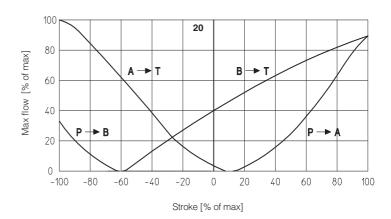


20 = differential - progressive spool V9

V9 spool type is specific for alternate P/Q controls and it can be used in combination with /S* option of digital integral drivers, see tab. G212, or Z-ME-KZ/GI (see tab. GS345). This spool is specially designed to manage the

whole injection cycle in plastic machinery, thanks to the following specific features:

- strong meter-in characteristic to allow the pressure control in A port during the holding pressure (P-A) and the plasticizing (A-T) phases - safety central position (A-T/B-T) to depressurize
- the actuator chambers
- -large A-T and B-T flow capability, required during the plasticizing phase, to discharge big volumes from high differential injection cylinders with low pressure drops and permitting the contemporary oil suction from tank



13.2 Operating diagrams

Flow /∆p diagram

stated at 100% of spool stroke

DPZO-1:

1 = spools L5, S5, D5, DL5, D9, V9

2 = spool L3, S3, D3, T5

3 = spools L5, S5, D5, DL5, D9, L9, V9

DPZO-4:

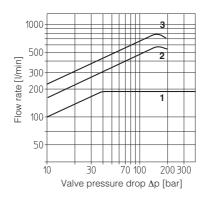
4 = spools L5, S5, D5, DL5, D9, V9

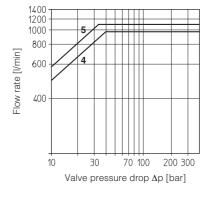
DPZO-4M:

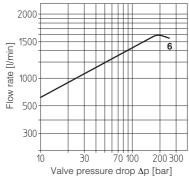
5 = spools L5, S5, D5, DL5, D9, V9

DPZO-6:

6 = all spools







Spool stroke [%]

13.3 Bode diagrams

Stated at nominal hydraulic conditions.

DPZO-1:

 $1 = 160 \text{ and } 170 \pm 100\%$

 $2 = 160 \text{ and } 170 \pm 5\%$

DPZO-2:

3 = 260 and $270 \pm 100\%$

4 = 260 and $270 \pm 5\%$

DPZO-4 and DPZO-4M:

5 = 460 and $470 \pm 100\%$

 $6 = 460 \text{ and } 470 \pm 5\%$

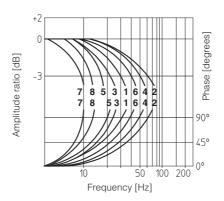
DPZO-6:

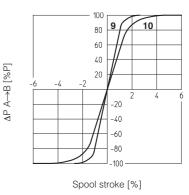
7 = 660 and $670 \pm 100\%$

8 = 660 and $670 \pm 5\%$

13.4 Pressure gain

9 = DPZO-L(*)-1 *60 and *70 10 = DPZO-L(*)-260, -270 DPZO-L(*)-460, -470 DPZO-L(*)-660, -670

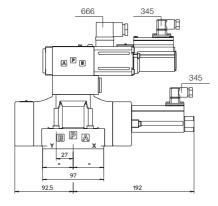


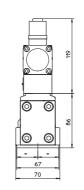


13.5 Dynamic response

The response times in section 2 have to be considered as average values. For the valves with digital electronics the dynamics performances can be optimized by setting the internal software parameters.

DPZO-L(*)-1





ISO 4401: 2005

Mounting surface: 4401-05-05-0-05 (see table P005)

Fastening bolts:

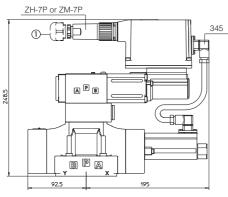
4 socket head screws M6x40 class 12.9

Tightening torque = 15 Nm Seals: 5 OR 2050; 2 OR 108

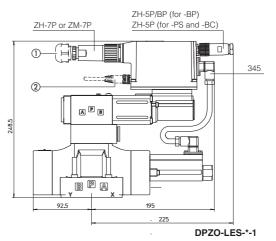
Diameter of ports A, B, P, T: Ø = 11 mm; Diameter of ports X, Y: $\emptyset = 5$ mm;

Mass [kg]

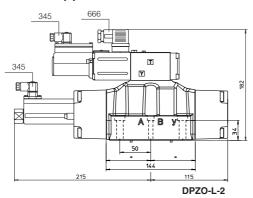
| DPZO-L-1 | 9 |
|------------|-----|
| DPZO-LE-1 | 0.4 |
| DPZO-LES-1 | 9,4 |

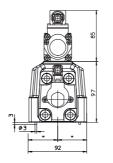


DPZO-LE-1



DPZO-L(*)-2





ISO 4401: 2005

Mounting surface: 4401-07-07-0-05 (see table P005)

ZH-7P or ZM-7P

230

Fastening bolts:

4 socket head screws M10x50 class 12.9 Tightening torque = 70 Nm 2 socket head screws M6x45 class 12.9 Tightening torque = 15 Nm Seals: 4 OR 130; 3 OR 109/70

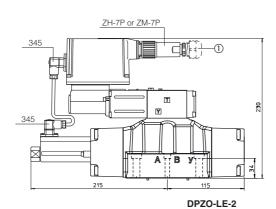
Diameter of ports A, B, P, T: \emptyset = 20 mm; Diameter of ports X, Y: \emptyset = 7 mm;

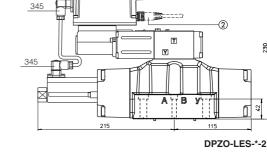
Mass [kg]

| DPZO-L-2 | 13,5 | |
|------------|------|--|
| DPZO-LE-2 | 120 | |
| DPZO-LES-2 | 13,9 | |

ZH-5P/BP (for -BP)

ZH-5P (for -PS and -BC)



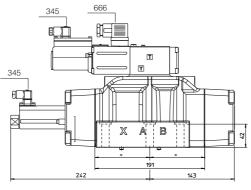


- ① Dotted line =12 pin connector ZH-12P for options /SF, /SL, /SP, /Z
- 2 = M8 connector ZH-4P-M8/5 moulded on cable 5 mt lenght for pressure or force transducer (options /SL, /SP) M8 connector ZH-4P-M8/2-2 moulded with 2 cables, 2 mt lenght for 2 pressure transducers (options /SF)

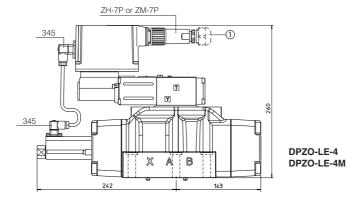
NOTE: The overall height is increased by 30 mm for /G option (0,9 kg).

For option /B the proportional solenoid, the position transducer and the electronics (in case of execution -LE and -LES) are at side of port B of the main stage

DPZO-L(*)-4 DPZO-L(*)-4M



DPZO-L-4 DPZO-L-4M



ISO 4401: 2005

Mounting surface: 4401-08-08-0-05 (see table P005) Fastening bolts: 6 socket head screws M12x60 class 12.9 Tightening torque = 125 Nm

DPZO-4

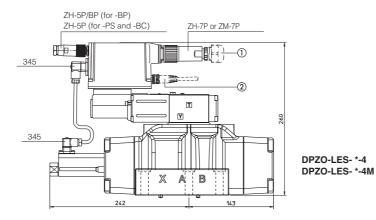
Seals: 4 OR 4112; 2 OR 3056

Diameter of ports A, B, P, T: Ø = 24 mm;

Diameter of ports X, Y: Ø = 7 mm;

DPZO-4M

Seals: 4 OR 4131; 2 OR 3056 Diameter of ports A, B, P, T: Ø = 32 mm; Diameter of ports X, Y: $\emptyset = 7 \text{ mm}$;



Mass [kg]

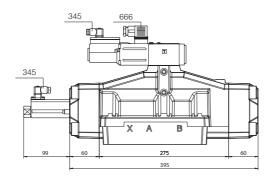
| DPZO-L-4 | 18 | |
|------------|------|--|
| DPZO-LE-4 | 10.0 | |
| DPZO-LES-4 | 18,9 | |

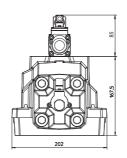
- ① Dotted line =12 pin connector ZH-12P for options /SF, /SL, /SP, /Z ② = M8 connector ZH-4P-M8/5 moulded on cable 5 mt lenght for pressure or force transducer (options /SL, /SP) M8 connector ZH-4P-M8/2-2 moulded with 2 cables, 2 mt lenght for 2 pressure transducers (options /SF)

NOTE: The overall height is increased by 40 mm for /G option (0,9 kg).

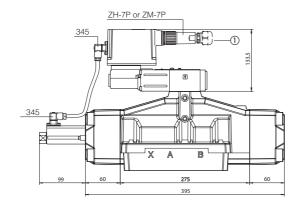
For option /B the proportional solenoid, the position transducer and the electronics (in case of execution -LE and -LES) are at side of port B of the main stage.

DPZO-L(*)-6





DPZO-L-6



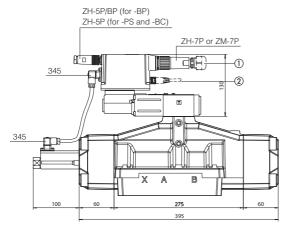
ISO 4401: 2005

Mounting surface: 4401-10-09-0-05

Fastening boths:
6 socket head screws M20x90 class 12.9
Tightening torque = 600 Nm
Diameter of ports A, B, P, T: Ø = 34 mm;
Diameter of ports X, Y: Ø = 7 mm;
Seals: 4 OR 144, 3 OR 3056

DPZO-LE-6

DPZO-LES- *-6



Mass [kg]

| DPZO-L-6 | 42,5 |
|------------|------|
| DPZO-LE-6 | 42.1 |
| DPZO-LES-6 | 43,1 |

- ① Dotted line =12 pin connector ZH-12P for options /SF, /SL, /SP, /Z
- 2 = M8 connector ZH-4P-M8/5 moulded on cable 5 mt lenght for pressure or force transducer (options /SL, /SP) M8 connector ZH-4P-M8/2-2 moulded with 2 cables, 2 mt lenght for 2 pressure transducers (options /SF)

NOTE: The overall height is increased by 40 mm for /G option (0,9 kg).

For option /B the proportional solenoid, the position transducer and the electronics (in case of execution -LE and -LES) are at side of port B of the main stage.

17 MODEL CODES OF POWER SUPPLY AND COMMUNICATION CONNECTORS (to be ordered separately)

| VALVE VERSION | -l Power supply | L Transducer | -LE, -LES | | -LE/Z -LES /Z, /SF, /SL, /SP | serial (-PS) or CANopen (-BC) | PROFIBUS DP (-BP) | TES /SF, /SL, /SP (transducer) |
|-------------------|--------------------|-----------------|---------------|-------|---------------------------------|----------------------------------|-------------------|-----------------------------------|
| CONNECTOR CODE | 666 | 345 | ZH-7P | ZM-7P | ZH-12P | ZH-5P | ZH-5P/BP | ZH-4P-M8/* (1) |
| PROTECTION DEGREE | IP65 | IP65 | IP67 | IP67 | IP67 | IP67 | IP67 | IP67 |
| DATA SHEET | K | 500 | G200, G210, K | | 500 | G210 | , K500 | G212, K500 |

⁽¹⁾ M8 connector ZH-4P-M8/5 moulded on cable 5 mt lenght for pressure or force transducer (options /SL, /SP) M8 connector ZH-4P-M8/2-2 moulded with 2 cables, 2 mt lenght for 2 pressure transducers (options /SF)